



N° de résolution  
ou annotation

PROVINCE DE QUÉBEC  
COMTÉ LAVIOLETTE  
MUNICIPALITÉ DE LA BOSTONNAIS

## RÈGLEMENT # 2-11

### Règlement relatif aux Nuisances Chapitre I

#### Interprétation

#### 1. DEFINITIONS

Aux fins d'interprétation du présent règlement, à moins que le contexte ne comporte un sens différent, les mots employés ont la signification ci-après mentionnée :

« **Agent de la paix** » : Tout policier, membre de la Sûreté du Québec engagé pour maintenir la paix, l'ordre et la sécurité publique sur le territoire de la Municipalité, ainsi que tout autre territoire dans lequel la Ville a compétence ;

« **Bâtiment** » : une construction munie d'un toit supporté par des colonnes ou des murs, et utilisée pour abriter des êtres humains, des animaux ou des objets;

« **Carcasses** » : tout véhicule tel que camion, tout terrain, essieu amovible ou non, moto, remorque, motoneige, bateau hors usage ou dépourvu d'une ou plusieurs pièces essentielles à son fonctionnement, notamment le moteur, la transmission, un train de roue, un élément de direction ou de freinage;

« **Directeur** » : le directeur des services techniques ou tout autre personne dûment autorisé à le remplacer;

« **Endroit public** » : tout endroit où des personnes s'assemblent ou se réunissent pour des fins civiques, militaires, politiques, religieuses, sociales, éducatives, récréatives, sportives, de voyage ou autres, y compris, de façon non limitative, les endroits suivants : Théâtre, magasin, église, garages, écoles, restaurants, boutiques, édifices municipaux et gouvernementaux, hôtels, motels, auberges, bars, discothèques, ou tout autre établissement du genre, CLSC, cliniques, hôpitaux et collèges;

« **Matière malpropre ou nuisible** » : tout genre de résidus solides, liquides ou gazeux provenant d'activités résidentielle, industrielle, commerciale ou agricole, ainsi que toutes autres matières malsaines, dangereuses ou non conformes à l'hygiène publique ou qui ont subi une diminution par l'emploi qu'il en a été fait, qui sont inutilisables ou de très mauvaise qualité et ordinairement bonnes à être jetées aux ordures.

De façon non limitative, il peut s'agir des matières suivantes :

- Déchets, détritiques ou ordures ménagères ou domestiques;
- Lubrifiants usagés;
- Débris de démolition ou tout autre nature;
- Copeaux, sciures, bois mort ou de seconde main;



N° de résolution  
ou annotation

- Cendres;
- Rebutts radioactifs;
- Chiffons;
- Vieux matériaux;
- Pneu usagée;
- Contenants usagés de nourriture solide ou liquide;
- Vitres cassées;
- Appareils hors d'usage;
- Ferrailles;
- Carcasses de véhicules;
- Papiers de toute sorte;
- Eaux sales ou stagnante;
- Substances nauséabondes;
- Produits hygiéniques usagés et autres déchets sanitaires;
- Autres matières malsaine ou nuisible.

« **Municipalité** » : La municipalité de La Bostonnais

« **Nuisance** » : tout état de choses ou de fait qui est susceptible de produire des inconvénients sérieux ou de porter atteinte soit a la vie, la sécurité, la santé, la propriété et le confort des personnes ou qui les prive de l'exercice ou de la jouissance d'un droit commun. L'élément abusif d'un objet ou d'un droit et revêt un certain caractère de continuité et est intimement lié à la chose ou à l'acte.

« **Personne** » : Comprend toute personne physique ou morale;

« **Personne légalement autorisée** » : Toute personne à qui des pouvoirs ont été conférés par la loi ou par l'autorité compétente et qui peut agir en vertu du présent règlement;

« **Place publique** » : tout lieu à caractère public tel que chemin public, rue, ruelle, stationnement public, passage, trottoir, escalier, jardin, parc, promenade, quai, terrain de jeux, stade à l'usage du public, tout lieu de rassemblement extérieur où le public a accès ou autre endroit public dans la Municipalité;

« **Véhicule** » : tout moyen utilisé pour transporter des personnes ou des choses;

« **Véhicule automobile** » : Tout véhicule automobile au sens du Code de la sécurité routière du Québec (L.R.Q. c. C-24-2); constitue une nuisance et est prohibé le fait de jeter sur un terrain un ou plusieurs véhicules automobiles fabriqués depuis plus de sept (7) ans, non immatriculés pour l'année courante.

« **Véhicule tout terrain** » : un véhicule de promenade a deux roues ou plus, conçu pour la conduite sportive en dehors d'un chemin public et dont la masse nette n'excède pas a 450kg;

« **Voie publique** » : tout chemin public, chaussé, ouvrage d'art à l'entretien de la municipalité, stationnement public, trottoir ou toutes autre voie de circulation aménagée comme telle et réservée à l'usage des piétons ou des véhicules et apparaissant ou prévue comme telle aux plans de la municipalité. Cette notion comprend également la partie d'un chemin public comprise entre



N° de résolution  
ou annotation

les accotements, les bordures, les trottoirs, les terre-pleins ou une combinaison de ceux-ci.

Les mots et expressions non définis au présent règlement ont le sens courant

## 2. EN-TÊTES

Les en-têtes coiffants chaque article sont placés a titre indicatif. Seul le texte de chaque article définit la réglementation applicable.

## 3. NULLITÉ

Le présent règlement est décrété, tant dans son ensemble, article par article et paragraphe par paragraphe, de manière à ce que si un article ou un paragraphe était ou devait être déclaré nul, les autres dispositions continuent de s'appliquer.

## CHAPITRE II Les nuisances Section 1 Règles générales

### 4. NUISANCE D'INTERDICTION GÉNÉRALE

Tout acte ou état de fait causant une nuisance au sens du présent règlement,  
Est prohibé sur le territoire de la municipalité.

### 5. PROPRETÉ DES TERRAINS PRIVÉS

Il est défendu à toute personne de laisser, jeter, déposer, enfouir, accumuler ou amonceler sur ou dans un terrain privé les nuisances ci-après mentionnées, à moins qu'il s'agisse d'un usage ou d'une utilisation du lot qui est conforme à la réglementation d'urbanisme de la municipalité. Ou que ce ne soit pour des fins de cueillette faite conformément au chapitre concernant la cueillette et la disposition des matières recyclables ou non recyclables :

- 1\* Toute matière malpropre ou nuisible;
- 2\* De la terre, de la pierre, du sable, du gravier, de la glaise ou toute autre Matière semblable de nature végétale ou minérale;
- 3\* Toute chose susceptible de constituer un risque d'incendie ou un risque d'accident pour le public en général.

### 6. PROPRETÉ DES PROPRIÉTÉS PUBLIQUES

Il est défendu à toute personne de laisser, jeter, déposer, enfouir, accumuler ou amonceler sur ou dans toute propriété publique, les nuisances ci-après mentionnées, à moins qu'il ne s'agisse d'un usage ou d'une utilisation du terrain qui soit conforme à la réglementation d'urbanisme de la municipalité ou que ce ne soit pour des fins de cueillette faire conformément au



N° de résolution  
ou annotation

chapitre concernant la cueillette et la disposition des matières recyclables ou non recyclables :

- 1\* Toute matière malpropre ou nuisible;
- 2\* Toute chose susceptible de causer un risque d'incendie ou un risque d'accident pour le public en général.

## **SECTION II** **Règles particulières**

### **7. CONTAMINATION D'UN COURS D'EAU**

Le fait de contaminer les eaux, cours d'eau ou canaux situés dans les limites de la municipalité ou adjacents à celle-ci et en y déposant des matières malpropre, fécales ou nuisible, constitue une nuisance et est prohibé.

Quiconque pose les gestes prévus en premier alinéa doit pourvoir au nettoyage, à la purification et à la réparation des dommages causés ainsi qu'au drainage et remplissage des lieux lorsque cela est nécessaire. Dans l'intérêt de la santé publique.

Ce sont les règles générales de nettoyage établies à l'article 43 qui s'appliquent à la personne fautive en y apportant les ajustements nécessaires.

### **8. TERRE, PIERRES, SABLE, ETC.**

A moins d'en avoir obtenu l'autorisation du directeur général ou son représentant, nul ne peut transporter, enlever, ni faire transporter ou enlever, terre, pierres, sable, gravier, glaise ou autres matières semblables de nature végétale ou minérale d'une place publique.

### **9. OISEAUX**

Le fait de garder, de nourrir ou attirer un ou plusieurs pigeons, oiseaux nageurs, canards, goélands, mouettes, ou tout autre palmipède sauvages, sur des plans d'eau, des terrains privés ou publics, en y distribuant ou en y laissant de la nourriture ou des déchets de nourriture, de même qu'en y aménageant des cages et des enclos, constitue une nuisance et est prohibé.

### **10. PUIITS**

Tout puits extérieur doit être comblé ou muni d'un couvercle solide et fermé convenablement.

### **11. PROJECTION DE LUMIÈRE**

La projection directe de lumière, en dehors du terrain ou du lot où se trouve la source de lumière susceptible de causer un danger pour la sécurité du public ou un inconvénient pour les citoyens se trouvant sur un immeuble autre que celui d'où émane la lumière, constitue une nuisance et est prohibé.

Est également prohibé, le fait de modifier un équipement électrique servant à diffuser de la lumière, en ajoutant des



N° de résolution  
ou annotation

matières réfléchissantes ou en installant une ampoule d'une intensité supérieure aux normes indiquées par le fabricant, de façon à nuire à la quiétude ou à la tranquillité des occupants des immeubles voisins.

**SECTION II**  
**Nuisances et interdictions diverses**  
**Se rapportant à la voie publique**  
**Et à certains véhicules**

**12. PROJECTEUR**

Il est interdit de diriger un projecteur de lumière vers des véhicules qui circulent sur la voie publique de manière à en aveugler les conducteurs.

**13. DÉPÔT DE NEIGE OU DE GLACE**

Le fait de jeter ou de déposer sur la voie publique, cours, terrains public, places publiques, eaux ou cours d'eau municipaux, de la neige ou de la glace provenant d'un terrain privé, constitue une nuisance et est prohibé.

**14. MATIÈRE VÉGÉTALE OU MINÉRALE SUR LA VOIE PUBLIQUE**

A moins d'avoir obtenue au préalable une autorisation écrite de l'inspecteur municipal émise en raison d'un permis de construction valide, le fait de souiller ou tacher la voie publique ou d'y laisser quelques morceaux de terres, pierres, sables, gravier, glaise, copeaux, sciure de bois, branches ou autres matières de nature végétale ou minérale, constitue une nuisance et est prohibé.

**SECTION IV**  
**Bruits nuisibles**

**15. BRUIT NUISIBLE**

Le fait de provoquer de quelques façons que ce soit, de faire ou d'inciter à faire un bruit nuisible, constitue une nuisance et est prohibé.

Est considéré être un bruit nuisible, tout bruit qui est de nature à troubler la paix et la tranquillité du public ou tout bruit nuisant au bien-être, à la tranquillité, au confort ou au repos des citoyens et qui est de nature à empêcher l'usage et la jouissance paisible des propriétaires résidant dans le voisinage. Les aboiements de chiens excessifs et répétitifs sont considérés comme nuisibles.

**SOUS-SECTION 1**  
**Bruit dans les lieux habités et les places**  
**publiques**

**16. TROUBLE**



N° de résolution  
ou annotation

Il est défendu à toute personne de causer du trouble ou de faire un bruit nuisible à l'intérieur ou à l'extérieur d'une maison d'habitation ou de tout autre bâtiment.

### **17. TAPAGE**

Il est défendu à toute personne de faire du tapage, de crier, jurer, blasphémer, se battre, faire du tumulte ou se conduire de façon à importuner ses voisins ou les passants.

### **18. TRAVAIL BRUYANT**

Il est défendu à toute personne de faire tout travail causant du bruit nuisible entre vingt-trois heures (23 h) et sept heures (7 h) du matin, à proximité des secteurs habités de la municipalité.

### **19. TONDEUSE ET AUTRES APPAREILS MOTORISÉS**

Le fait d'utiliser, entre vingt-trois heures (23 h) et sept heures (7 h) du matin, à proximité des secteurs habités de la Municipalité, tout appareil fonctionnant l'aide d'un moteur à explosion tel que, une souffleuse à neige, une tondeuse à gazon, une scie à chaîne, un moteur hors-bord ou une génératrice, constitue une nuisance et est prohibé à l'exception des travailleurs forestiers et commerciaux.

### **20. ŒUVRES MUSICALES**

Lorsque sont présentées en plein air des œuvres musicales, instrumentales ou vocales ou de spectacle, aucun bruit ainsi ne peut l'être entre vingt-trois heures (23 h) et sept heures (7 h) du matin de façon à constituer une nuisance, à moins d'y être dûment autorisé par la municipalité.

## ***SOUS-SECTION II*** ***Bruits émis par un véhicule automobile***

### **21. APPLICATION**

Les dispositions de la présente section sont applicables en tout temps, sans égard à l'état et aux conditions de la circulation à tout véhicule automobile qui se trouve sur le territoire de la municipalité.

### **22. BRUITS PROHIBÉS**

Il n'est défendu à toute personne de circuler ou d'avoir la garde ou le contrôle d'un véhicule automobile qui émet un bruit provenant :

1\* du claquement d'un objet transporté sur le véhicule ou du claquement d'une partie du véhicule;



N° de résolution  
ou annotation

2\* de l'utilisation du moteur d'un véhicule à des régimes excessifs, notamment lors du démarrage ou de l'arrêt ou produit par des accélérations répétées;

3\* de l'utilisation inutile ou abusif d'un klaxon, d'un sifflet, d'une sirène ou d'un appareil analogue installé dans ou sur le véhicule;

4\* du fonctionnement du moteur véhicule à une vitesse susceptible de causer un bruit de nature à nuire à la paix et à la tranquillité des occupants des maisons voisines;

5\* de la radio ou d'un appareil propre à reproduire du son dans un véhicule automobile;

6\* d'un silencieux inefficace, en mauvais état, endommagé, élevé, changé ou modifié de façon à en activer le bruit;

7\* du frottement accéléré ou du dérapage des pneus sur la chaussée, soit par un démarrage ou une accélération rapide, soit par l'application brutale et injustifiée des freins, ou en faisant tourner le moteur à une vitesse supérieure à celle prévue lorsque l'embrayage est au neutre.

### **23. VÉHICULE MUNI D'UN HAUT-PARLEUR**

Il est interdit à toute personne de circuler avec un véhicule automobile muni d'un haut-parleur dans le but de faire de l'annonce à des fins commerciales, à moins d'y être dûment autorisé par la municipalité.

## **SECTION V**

### **Les arbres**

### **24. ARBRES DANGEREUX**

Un arbre situé sur la propriété privée dont l'état met en danger la sécurité publique, gêne, menace de gêner ou menace de rompre tout fil de conduit suspendu sous une de ses branches ou passant à moins d'un mètre de celle-ci ou tout arbre dont les branches interceptent la lumière des poteaux d'éclairage public de manière à créer de l'ombre sur la voie publique, constitue une nuisance.

Sont aussi considérées comme étant des nuisances. Les branches d'arbre ou d'arbuste qui surplombent un trottoir ou qui nuisent à la circulation normale des piétons.

### **25. ORDRE DE TAILLER**

L'inspecteur municipal ou tout officier autorisé par la municipalité ou la Sûreté du Québec peut ordonner au propriétaire de tailler ou d'abattre un arbre, un arbuste nuisible ou les branches et, en cas de refus ou de négligence du propriétaire, faire procéder, aux frais de celui-ci à l'émondage ou à l'abattage rendu nécessaire.



N° de résolution  
ou annotation

Le propriétaire qui refuse d'agir selon les ordres des personnes mentionnées au premier alinéa commet une infraction et est passible de l'amende prévue au présent règlement.

## **26. PLANTATION D'ARBRES**

Il est interdit à toute personne de planter un arbre ou un arbuste sur la propriété de la municipalité sans avoir obtenu au préalable l'autorisation écrite de l'inspecteur municipal.

## **27. TAILLE ET ÉMONDAGE**

Il est interdit à toute personne de tailler, d'émonder ou d'abattre un arbre ou un arbuste dans une place publique sans l'autorisation écrite de l'inspecteur municipal.

## **28. ENLÈVEMENT DES ARBRES SUR LA PLACE PUBLIQUE**

L'inspecteur municipal peut, lorsqu'il croit nécessaire dans l'intérêt de la municipalité, ordonner la taille, l'émondage ou l'enlèvement des arbres plantés sans ou aux abords des places publiques de la municipalité.

### **CHAPITRE III** **Application et observation**

## **29. APPLICATION**

Le présent règlement s'applique à toute personne se trouvant sur le territoire de la municipalité.

## **30. RESPONSABILITÉ DE L'APPLICATION**

Le directeur général est responsable de l'application du présent règlement à moins de stipulations contraires et est autorisé à prendre toutes les mesures nécessaires prévues par la loi pour en assurer la stricte observance.

## **31. POUVOIRS SPÉCIAUX**

Le directeur général ou son représentant ainsi que tout membre de la Sûreté du Québec ou leur représentant sont autorisés à prendre les mesures nécessaires pour faire face aux cas d'urgence nécessitant une intervention de manière à empêcher une nuisance qui pourrait affecter de façon grave l'environnement ou la santé publique dans les limites de la municipalité.

## **32. DROIT DE VISITER DE JOUR ET DE NUIT**

Tout officier dûment autorisé par le directeur, peut visiter et examiner de jour ou de nuit, tout magasin, boutique, kiosque, buvette, hôtel, motel, auberge, restaurant ou autre maison d'entretien ou d'amusement public, place ou endroit public, licencié ou non pour vente de boissons alcoolisées, ainsi que tout autre lieu public tombant sous le coup des règlements municipaux et ce, afin de constater si les dispositions des règlements du conseil municipal sont observées.





N° de résolution  
ou annotation

Tout droit de visite doit être exercé en présence du propriétaire, du locataire ou de l'occupant de l'immeuble à une heure raisonnable.

Tout propriétaire, locataire ou occupant d'une propriété, bâtiment ou édifice est tenu de recevoir ledit officier et de lui permettre la visite et l'examen des lieux, sous réserve de la législation applicable.

### **33. DROIT DE VISITER DE JOUR**

Pour les fins applicables du présent règlement, le directeur général et l'inspecteur municipal sont autorisés à visiter et à examiner entre 7 h et 19 h toute les propriétés mobilières et immobilières, ainsi que l'intérieur et l'extérieur de toute maison, bâtiment ou édifice quelconque, pour constater si le présent règlement est appliqué, et tout propriétaire, locataire ou occupant de ces propriétés, maison bâtiments et édifices doit les recevoir, les laisser pénétrer et répondre à toutes les questions qui lui sont posées relativement à l'application du présent règlement, sous réserve de la législation applicable.

### **34. CERTIFICAT DE QUALITÉ**

Toute personne visitant un lieu en vertu du présent règlement doit, sur demande, s'identifier et exhiber le certificat délivré par la municipalité attestant de sa qualité.

### **35. CESSATION D'UNE NUISANCE SUR LA PROPRIÉTÉ PUBLIQUE OU PRIVÉE**

Si la municipalité conteste la présence de nuisance sur une propriété publique ou privée, elle peut aviser la personne qui occupe ou possède cet immeuble à quelque titre que ce soit de faire cesser cette nuisance.

L'avis mentionne alors que toute nuisance identifiée doit cesser sur cet immeuble, dans le délai fixé par un officier municipal dûment autorisé à délivrer cet avis, sans quoi la municipalité procédera par elle-même ou par le biais d'un tiers aux travaux nécessaires de façon à ce que cesse cette nuisance.

En plus du pouvoir d'émettre tout constat d'infraction, dans le cas où la personne qui occupe, possède cet immeuble à quelque titre que ce soit est introuvable ou néglige dans le délai prescrit de faire cesser lesdites nuisances, l'inspecteur municipal, après autorisation du Conseil, peut faire cesser ces nuisances, le tout, aux frais de propriétaire de l'immeuble. Les sommes ainsi engagées par la municipalité sont recouvrables de la même manière qu'une taxe foncière sur l'immeuble lorsqu'il apparaît sur le rôle d'évaluation foncière.

Toute contravention au présent article rend le contrevenant passible des peines prévues au présent règlement et ce, en sus de tous autres frais prévus par cet article, ces dits frais pouvant être établis sur présentation de la facture des travaux exécutés



N° de résolution  
ou annotation

pour faire cesser la nuisance ou selon la tarification de la municipalité en cette matière.

Le fait de faire cesser une nuisance consiste principalement à clôturer, nettoyer, égoutter, combler, niveler l'immeuble, procéder à sa purification ou à sa décontamination, procéder au drainage des eaux, faire enlever ou faire détruire la nuisance ou faire réparer tout autre dommage causé par ladite nuisance afin de remettre les lieux ou tout autre bien ayant subi des dommages en raison de cette nuisance, dans leur état initial.

### **36. TAXES FONCIÈRE**

Le coût des travaux exécutés par des employés municipaux ou autorisés à être exécutés en vertu de l'article 43 dans le but de faire respecter le présent règlement, est assimilable à une taxe foncière et récupérable de la même façon.

### **37. RESPONSABILITÉ DES ADMINISTRATEURS**

Le propriétaire inscrit au certificat d'immatriculation d'un véhicule est responsable de toute infraction au présent règlement impliquant son véhicule à moins qu'il ne prouve que, lors de la commission de l'infraction, ce véhicule était en la possession d'un tiers sans son consentement.

Le propriétaire d'un immeuble inscrit au rôle d'évaluation foncière de la municipalité est responsable de toute infraction au présent règlement commise sur ou dans cet immeuble à moins qu'il ne prouve que, lors de la commission de l'infraction, cet immeuble était occupé par un tiers sans son consentement.

Le tiers dont l'occupation non consentie est prouvée par le propriétaire peut être poursuivi par la municipalité en vertu du présent règlement pour la commission de l'infraction rapprochée.

### **38. REMORQUAGE**

Toute personne chargée d'appliquer le présent règlement peut remorquer ou faire remorquer une carcasse de véhicule et le remiser aux frais de son propriétaire ou de la personne qui en est détenteur ou qui en a pris charge.

## ***CHAPITRE IV*** ***Dispositions pénales***

### **39. AMENDE DE 100\$**

Toute personne physique ou morale qui contrevient aux articles 9, 10, 11, 12, 15, 17, 18, 19, 20, 22, 23, 24, 25, 32 ou 33 du présent règlement commet une infraction et est passible, pour toute infraction ou récidive, d'une amende de 100\$ à 500\$.

Toute personne morale qui contrevient aux mêmes articles que ceux prévus au premier alinéa du présent règlement commet une infraction et est passible, pour toute infraction ou récidive, d'une amende de 200\$ à 1000\$.



N° de résolution  
ou annotation

#### **40. AMENDE DE 200\$**

Toute personne physique ou morale qui contrevient à l'article 4 du présent règlement commet une infraction et est passible, pour toute infraction ou récidive, d'une amende de 200\$ à 1000\$.

Toute personne morale qui contrevient aux mêmes articles que ceux prévus au premier alinéa du présent règlement commet une infraction et est passible, pour toute infraction ou récidive, d'une amende de 400\$ à 2000\$.

#### **41. AMENDE DE 300\$**

Toute personne physique ou morale qui contrevient aux articles 5, 6, 7, 8, 9 ou 14 du présent règlement commet une infraction et est passible, pour toute infraction ou récidive, d'une amende de 600\$ à 4000\$.

#### **42. AMENDE CONCERNANT LES ARBRES**

Toute personne physique ou morale qui contrevient à l'article 27 concernant la taille et l'émondage d'un arbre commet une infraction et est passible d'une amende de 100\$ pour tout arbre de 10 centimètres de diamètre et moins, mesuré à 1.3 mètre du niveau du sol.

Une amende supplémentaire de 10\$ est imputée pour chaque centimètre de diamètre supérieur aux dix premiers centimètres de l'arbre.

Toute personne morale qui contrevient à l'article 27 concernant la taille et l'émondage commet une infraction et est passible ou double des amendes déjà prévues au premier alinéa.

#### **43. TAXES MUNICIPALES**

Les amendes prévues au présent règlement sont assimilées à des taxes municipales et sont recouvrables de la même façon.

#### **44. POURSUITE PÉNALE**

Le conseil autorise de façon générale tout agent de la paix, à entreprendre des poursuites pénales contre tout contrevenant à toute disposition de présent règlement et en conséquence, autorise généralement ces personnes à délivrer les constats d'infraction utiles à cette fin.

Le conseil autorise aussi, de façon spécifique, aux mêmes fins que celles prévues au premier alinéa :

- Le directeur général à émettre des constats pour les infractions au présent règlement;
- L'inspecteur municipal ou autre inspecteur désigné à cette fin à émettre des constats pour les infractions au présent règlement de construction, au règlement de lotissement de façon plus générale à toute réglementation dont l'application relève de leur compétence et prévoyant des implications de nature pénale en cas de contravention à l'une de ses dispositions;



N° de résolution  
ou annotation

L'avocat dûment mandaté par la résolution à titre de procureur de la Cour municipale.

#### 45. PROCÉDURE PÉNALE

Les délais pour le paiement des amendes et des frais imposés en vertu du présent règlement et les conséquences du défaut de payer lesdites amendes et les frais dans les délais prescrits sont établis conformément au Code de procédure pénale du Québec (L.R.Q. c. C-25.1).

Dans tous les cas, les frais de poursuite sont en sus.

#### 46. INFRACTION CONTINUE

Si une infraction dure plus d'un jour, l'infraction commise à chacune des journées constitue une infraction distincte et séparée et les pénalités édictées pour chacune des infractions peuvent être imposées pour chaque jour que dure l'infraction conformément au présent article.

### CHAPITRE V Disposition finales

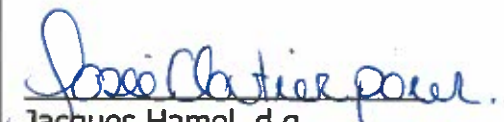
#### 47. DISPOSITION NON CONTRADICTOIRE

Les dispositions du présent règlement ne sont pas sensées venir en contradiction avec les dispositions du Code criminel ou de toute autre loi fédérale ou provinciale.

#### 48. ENTRÉE EN VIGUEUR

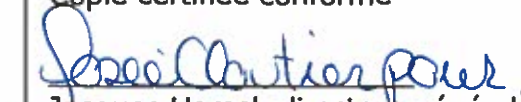
Le présent règlement entre en vigueur selon la loi.

FAIT ADOPTER par le Conseil de la municipalité de La Bostonnais à son assemblée régulière du 8 novembre 2011.

  
Jacques Hamel, d.g.

  
Chantal St-Louis, mairesse

Copie certifiée conforme

  
Jacques Hamel, directeur général

AVIS DE MOTION	9 août 2011
ADOPTION	8 novembre 2011
PUBLICATION	9 novembre 2011
ENTRÉE EN VIGUEUR	9 novembre 2011